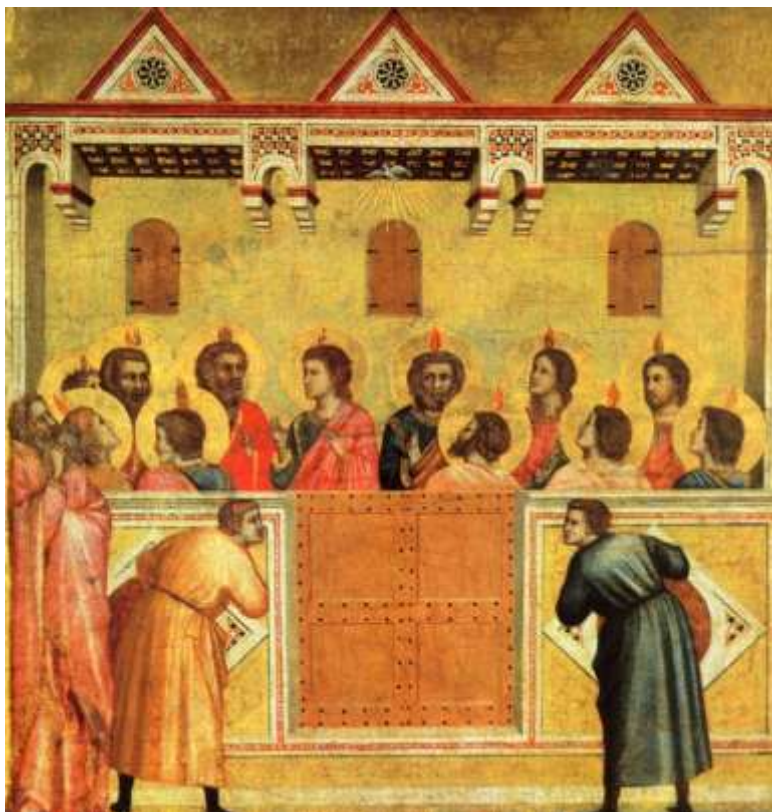


# ST. HALLVARD KIRKES SØNDAGSBLAD

Søndag 27. mai 2012



*Pinsedag, år B, messeboken side 423/(309)*

1. lesning: Apg 2, 1-11

Omkved: *Send din Ånd, Herre,  
og du fornyer jordens åsyn.*

(I høymessen synger koret: *Send ut din Ånd, og alt blir omskapt; du fornyer jordens åsyn.*)

2. lesning: Gal 5, 16-25

Evangelium: Joh 15, 26-27:16, 12-15

## **Konfirmasjon i St. Hallvard menighet**

*Pinsemandag 28. mai (2. pinsedag)*

*10:30 Fermingsmesse i Grønland kirke*

*13:00 Fermingsmesse i Grønland kirke*



**Kommende uke:** Mandag-fredag, messe 18:00 (lesninger fra år II)

**ONSDAG** 30 mai 11:00 Messe - kontaktklubben  
18:30 Ekteskapskurs – norsk  
18:30 Korøvelse

**TORSDAG** 31 mai 16:00 Religionenes dag 2012- kl 1600 på Grønlands torg

**LØRDAG** 2 juni 11:00 Messe  
18:00 Messe på norsk, første søndagsmesse  
19:00 Messe på polsk  
16:00 Messe på polsk, Bredtvet kirke  
18:00 Messe på engelsk, Bredtvet kirke

**SØNDAG** 3 juni *Den hellige Treenighet, år B, messeboken side 715/(321)*  
5 Mos 4, 32-34.39-40; Rom 8, 14-17; Matt 28, 16-20

*St. Hallvard:* 09:30 fromesse, 11:00 Pinsedagsmesse 13:00 messe på polsk, 16:00 messe på engelsk, 17:30 messe på tamil, 19:00 messe på polsk, 09:00 messe i Bredtvet kirke 13:30 messe på Nesodden i Skoklefall kirke 17:00 messe i Holmlia kirke,



Mai er Maria-måned. Derfor er det rosenkransandakt etter kveldsmessene mandag til fredag i hele mai.



*Årets  
1.kommunionsbarn i  
St. Hallvard menighet*



## ***Konsert med innsamling til nye St. Martin kirke!***

Onsdag 6. juni kl. 19.30 inviterer menigheten til en konsert i St. Hallvard kirke. Medvirkende: frivillige musikere og sangere fra menigheten. Det vil bli tatt opp kollekt, som i sin helhet vil gå til byggingen av St. Martin kirke på Mortensrud.

- **Husk at du kan betale både kollekt, kirkebidrag og gave til Caritas i kirkens bankterminal. Legg kvitteringslappen i kollektkurven eller i bøsken i kirken. Husk å merke kvitteringen med tiltenkt formål. Merk lappen Caritas og legg den i Caritasbøsken, eller merk den med kirkebidrag eller kollekt og legg den i kollektkurven eller i kirkebøsken. Lykke til!**
- Religionenes dag i bydel Gamle Oslo.  
«Dialog og samarbeid» Torsdag 31. mai kl 16:00 – 18:00 på Grønlands torg. St. Hallvard menighet har egen stand. Se oppslag i menighetsalen og nede på lystavlen..
- Husk å slå av mobiltelefonen før messen starter.
- Husk å melde adresseendring til menighetskontoret.

## **PARKERING VED KIRKEN!**

Parkeringsforholdene rundt vår kirke på Enerhaugen er ikke alltid enkle. Vi må hjelpe hverandre og vise hensyn både til hverandre og våre naboer. Vi må parkere på steder som er beregnet for offentlig parkering.

**Man må IKKE parkere i bakken opp til kirken.**

Organist og prester, som har sine parkeringsplasser utenfor kirken, må kunne komme til og fra sine plasser uten hindring.

De er avhengige av å komme raskt til neste messested. *Det må også være fri passasje for utrykningskjøretøy*

**HUSK: Det er heller ikke anledning til å parkere ved Villa Enerhaugen.**

## **Takk til alle som bidro til siste ukes kollekter**

kr 1 847	fromesse Kr. Himmelfartsdag	kr 676	høymesse Kr. Himmelfartsdag
kr 1 024	messe på polsk Kr. Himmelfartsdag	kr 135	messe på engelsk Kr. Himmelfartsdag
kr 5 169	1. kommunionmesse kl 11:00	kr 5 266	1.kommunionmesse kl 13:00
kr 356	messe på engelsk, Bredtvet lørdag	kr 974	messe på norsk Bredtvet
kr 635	messe på tamil ,Bredtvet lørdag	kr 408	messe på polsk lørdag kveld
kr 404	messe på norsk, lørdag kveld	kr 6 709	høymesse
kr 1 606	fromesse	kr 1 034	messe på polsk søndag kveld
kr 4 337	messe på polsk	kr 1 207	messe på Holmlia
kr 1 583	messe på tamil	kr 662	messe i Skoklefall kirke
kr 1 044	messe på engelsk	kr 1 963	kirkekaffe

# Tilbud til familier, barn og unge.

## Hvem kan hjelpe til i katekesen?

I St. Hallvard menighet er det nå ca. 400 barn og unge mellom 1. og 10. klasse som følger katekesen og konfirmantundervisningen én gang i måneden.

Flere av de nåværende kateketene (religionslærere/gruppeledere) har av diverse årsaker ikke mulighet til å fortsette neste skoleår. Derfor trenger menigheten flere nye kateketer fra høsten 2012. Vanligvis deler to kateketer ansvaret for en klasse – så du har noen å samarbeide med! Er dette noe for deg?!?

## KATEKETER, ASSISTENTER, HJELPERE ØNSKET TIL KATEKESEN I ST. HALLVARD!

- Har du lyst til å være sammen med en gruppe barn eller unge én gang i måneden?
- Føler du tilhørighet til Den katolske kirke og har en bevisst religiøs identitet?
- Kan du tenke deg å bidra til trosformidlingen - på din måte?
- Har du lyst til å være del av et inspirerende og hyggelig miljø?

Er du interessert, ta kontakt med Angelika Wimmer, tlf. 23303200/ 4957391, [angelika.wimmer@katolsk.no](mailto:angelika.wimmer@katolsk.no) eller en av prestene.

## Katekese for 1. klasse:

Det er ingen katekese for 1. klasse søndag 3. juni siden kateketene da er på familiehelg. Men 1. klasse er hjertelig velkommen til katekeseavslutning lørdag 9. juni kl 11-13.30 (sammen med 2.-7. klasse) i St. Hallvard. Mer informasjon om dette kommer.

## Konfirmasjon

Årets 10. klasse skal konfirmeres mandag 28. mai (2. pinsedag) i Grønland kirke. Det blir to messer (kl 10.30 ved biskop Gerhard Schwenzer og kl13 ved pater Sigurd Markussen).

## Familiekor:

Øvelsen 4.juni som er satt opp på programmet utgår. I stedet har vi avslutning mandag 11.juni. Vi møtes kl. 17.00. og det blir gratis pølser til alle. Vi griller (om fint vær) på plenen bak kirken. Velkommen!

## Familiehelg

Tradisjonen tro arrangerer St. Hallvard menighet familiehelg på Mariaholm.

Hold av 1.-3. juni. Se flyer som ligger bak i kirken! Fortsatt noen ledige plasser ! Meld dere på!!

## SHUL

Mandag 28.mai er det ikke SHUL pga. 2.pinsedag. Neste SHUL møte er 4.juni. Vi skal på tur til Lunden kloster. Møt opp på Lunden kl. 18.00 eller ved tøyen t-bane kl. 17.15 for felles avgang med t-banen til Lunden.

**THERESE SKAAR** er **barne- og ungdomsarbeider** i St. Hallvard menighet.

Therese har ansvar for familiekor, SHUL- St. Hallvard UngdomsLag, familietreff og søndagsskolen. Hun har fast kontordag på tirsdag. Du kan treffe henne på tlf. 23303200/40436427 eller e-post [therese.skaar@katolsk.no](mailto:therese.skaar@katolsk.no)

**ANGELIKA WIMMER** er menighetens **katekesekoordinator**. Alle henvendelser som angår katekesen tar hun seg av. Angelika treffer du på kontoret onsdag-fredag på tlf 2330300 eller på e-post: [angelika.wimmer@katolsk.no](mailto:angelika.wimmer@katolsk.no)

**Today:** *Pentecost Sunday (Year B)*

First reading: Acts 2:1-11

Response: Lord, send out your Spirit, and renew the face of the earth

Second Reading: Gal 5:16-25

Gospel: John 15:26-27; 16:12-15

**Next Week:** Monday – Friday Mass at 6pm (Norwegian) (readings from year II)

May is Our Lady's month – rosary after the weekday evening masses all month

Mon 28 May 10.30am Mass with Confirmations in Grønland church

1.00pm Mass with Confirmations in Grønland church

Wed 30 May 11.00am Mass – the Lunch Club meets after mass

6.30pm - Marriage Preparation Course (Norwegian)

- Norwegian Church Choir practice

Thurs 31 May 4.00pm Religions Day 2012 at Grønland Torg

Sat 2 Jun 11.00am Mass

4.00pm Vigil mass (Polish) – Bredtvet Church

6.00pm Vigil mass (English) – Bredtvet Church

6.00pm Vigil mass (Norwegian)

7.00pm Vigil mass (Polish)

Sun 3 Jun *The Most Holy Trinity (Year B)*

Deut 4:32-34, 39-40; Rom 8:14-17; Mt 28:16-20

4.00pm Mass (English)

## NEW APPOINTMENTS

- In August Father Sigurd will begin a two-year sabbatical in Rome. During his absence, Father Janusz Fura ss.cc. will be our parish administrator. You can read more about Father Janusz in Hallvardsvaka in due course.

- Sr Faustyna has been appointed substitute organist while Sara Brødsjøs is on maternity leave.

**RELIGIONS DAY in Gamle Oslo - Thursday 31 May 4.00pm – 6.00pm.** Various religious groups and institutions will be represented here and St Hallvard's parish will have a stand. For more information see the noticeboard in the church hall or by the church steps.

## PAYMENT TERMINAL

Remember that you can use the payment terminal at the back of the church to pay you collection, contributions to Caritas etc. Just put the receipt in the collection pouch or in the money box in the church (write on the receipt what the contribution is for if other than the mass collection).

**There is a variety of religious books, rosaries, etc from St Olav bookshop on sale in the church hall on Sundays after 11.00am mass.**

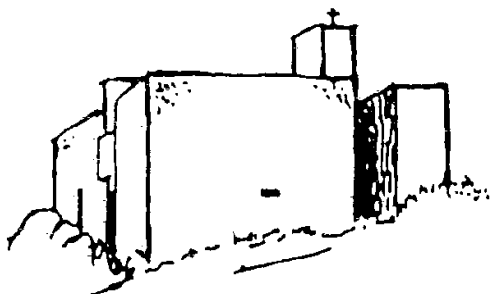
**Monthly Papal Prayer Intentions – May 2012**

**General Intention:** That initiatives which defend and uphold the role of the family may be promoted within society.

**Missionary Intention:** That Mary, Queen of the World and Star of Evangelisation, may accompany all missionaries in proclaiming her son, Jesus.

Remember to switch of your mobile phone in church.





## Niedziela 27 maja 2012

Dzisiaj: Uroczystość Zesłania Ducha św. roku B

1. czytanie: Dz 2, 1-11

Refren psalmu: Niech zstąpi Duch Twój i odnowi ziemię.

2. czytanie: 1 Kor 12, 3b-7

Ewangelia: J 20, 19-23

Maj jest miesiącem maryjnym – w związku z tym odmawiamy wspólnie Różaniec w dni powszednie o 18:30 po Mszy św w kaplicy.

**PONIEDZIAŁEK 28 maja o 10:30 i 13:00 Bierzmowanie w Grønland kirke**

**ŚRODA 23 maja o 11:00 Msza św i spotkanie klubu seniorów**

18:30 Kurs przedmałżeński po norwesku

18:30 Próba chóru kościelnego

**SOBOTA 2 czerwca o 16:00 Msza św niedzielna po polsku w Bredtvedt kirke**

19:00 Msza św niedzielna po polsku w kościele św. Hallvarda

**NIEDZIELA 3 czerwca Uroczystość Najświętszej Trójcy.** Pwt 4, 32-34. 39-40; Rz 8, 14-17; Mt 28, 16-20. Kościół św. Hallvarda: 09.30 Msza po norwesku, 11.00 suma, 13.00 Msza po polsku, 16:00 Msza po angielsku, 17:30 Msza po tamilsku, 19:00 Msza po polsku.

**09:00 Msza św. po norwesku w Bredtvedt kirke**

**13:30 Msza św. po norwesku w Skoklefall kirke**

**17:00 Msza św. w Holmlia kirke**

**18:30 Polskie spotkanie AA w „speiderkjelleren”**

**SPOWIEDŹ ŚW.:** W niedziele spowiedź św. po polsku pół godziny przed Mszami. Soboty: spowiedź św o 18:30. Można też umówić się o innych porach.

**SPRZEDAŻ KSIĄŻEK I ARTYKUŁÓW RELIGIJNYCH** w sali parafialnej przy kościele św. Hallvarda w każdą niedzielę w godz. 12-13.

Prosimy **NIE PARKOWAĆ** na terenie Villa Enerhaugen sąsiadującej z naszą parafią!

**NOWE CENTRUM INFORMACJI DLA IMIGRANTÓW** w sprawach zatrudnienia, kupna mieszkania, pomocy prawnej czynne przy Storgata 38, wejście od Hausmanns gate. Czynne wtorki i czwartki w godz. 10-17, środy 10-19. Pracownicy centrum mówią po polsku.

**PAPIESKIE INTENCJE APOSTOLSTWA MODLITWY NA MIESIĄC CZERWIEC:**

**Intencja ogólna:** Aby wierzący potrafili rozpoznawać w Eucharystii żywą obecność Zmartwychwstałego, który im towarzyszy w życiu codziennym.

**Intencja misyjna:** Aby chrześcijanie w Europie odkryli na nowo swoją tożsamość i z większym zapałem uczestniczyli w głoszeniu Ewangelii.

# Pavens bønneintensjoner for mai.

► At samfunnet må fremme tiltak som forsvarer og styrker familiens rolle.

► At Maria, verdens dronning og evangeliseringens stjerne, må ledsage alle misjonærer når de forkynner hennes sønn, Jesus.

---

## Gudstjenestetider:

### St. Hallvard kirke

**Søndag:** kl 09:30 fromesse, kl 11:00 høymesse (1. søndag i måneden familiemesse), 13:00 messe på polsk, 16:00 messe på engelsk, 17:30 messe på tamilsk kl 19:00 messe på polsk.

**Mandag til fredag:** kl 18:00 messe – sakramenttilbedelse fra kl 17:00.

**Onsdag:** kl 11:00 messe, *Kontaktklubb*

**Lørdag:** kl 11:00 messe, kl 18:00 søndagsmesse på norsk,  
kl 19:00 søndagsmesse på polsk

**Holmlia messested (Holmlia kirke) hver søndag kl 17:00**

**Nesodden messested (Skoklefall kirke) 1. og 3. søndag i måneden**

**Bredtvet messested (Bredtvet kirke) hver lørdag kl 16:00 og 18:00. Søndag kl 09:00**

se forøvrig kirkens nettsider.

**SKRIFTEMÅL:** Skriftestolene i kirken er betjent i tiden mellom fromesse og høymesse på søndager. Hverdager: skriftemål 17:00-17:45.

### Dominikanerinnene, Lunden:

Hverdager : kl 18:00 messe

Lørdag : kl 10:00 messe

Søndag: kl 10:00 høymesse

### St. Elisabethsøstre, Nordstrand:

Hverdager og lørdag messe kl 07:15

Søndag høymesse kl 09:00

---

## St. Hallvard kirke og menighet:

[Sigurd.Markussen@katolsk.no](mailto:Sigurd.Markussen@katolsk.no)

[Oddvar.Moi@katolsk.no](mailto:Oddvar.Moi@katolsk.no)

[Janusz.Zakrzewski@katolsk.no](mailto:Janusz.Zakrzewski@katolsk.no)

Tlf: 23 30 32 00, faks 23 30 32 01 mellom kl 09:00 – 15:00

Post: St. Hallvard Kirke, Enerhauggt. 4, 0651 Oslo

E-post: [Oslo-St.Hallvard@katolsk.no](mailto:Oslo-St.Hallvard@katolsk.no)

Nettside: [sthallvard.katolsk.no](http://sthallvard.katolsk.no)

Bankkonto: 3000.22.49134

Den katolske kirkes nettsider: [www.katolsk.no](http://www.katolsk.no)

